

**Zeitschrift:** Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule  
Magglingen mit Jugend + Sport

**Herausgeber:** Eidgenössische Sportschule Magglingen

**Band:** 50 (1993)

**Heft:** 3

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Erscheint 12mal jährlich, anfangs Monat**  
**Verantwortlicher Redaktor:** Hans Altorfer (Al)

**Stellvertretender Redaktor und Gestaltung:**  
 Daniel Käsermann (dk)

**Mitarbeiterin und Sekretariat:**  
 Marisa Bühlmann (bü)

**Adresse der Redaktion:**  
 Eidg. Sportschule, 2532 Magglingen  
 Tel. 032 27 61 11, Telex: 93 1230 ets ch  
 Telefax 032 27 64 04

**Jahresabonnement:** Fr. 29.- (Schweiz),  
 Fr. 33.- (Ausland)

**Inkasso:** Zeitungsabonnementsdienst PTT (je  
 nach Bestellungseingang erfolgt die Rechnungstel-  
 lung quartalsweise, halbjährlich oder jährlich).

**Verkauf von Einzelnummern:** Fr. 3.- (Schweiz),  
 Fr. 3.50 (Ausland). Bestellungen bitte an: Eidg.  
 Sportschule, 2532 Magglingen.

**Herstellung:** Druckerei W. Gassmann AG,  
 2501 Biel

**Annoncen-Verwaltung:**  
 Annoncen-Agentur Biel AG, Freiestrasse 11,  
 2501 Biel, Tel. 032 216296/95

**Abonnementkontrolle und Adressänderun-  
 gen:** Zeitungsabonnementsdienst PTT, 3029 Bern  
 (bitte mit Adressänderungskarte der PTT Nr. 257.04,  
 welche auf den Postämtern erhältlich ist).

**Redaktionsschluss:** 2 Monate vor Erscheinen.  
 Die Artikel widerspiegeln die Meinung ihrer Auto-  
 ren.

Sie ist nicht unbedingt jene der Redaktion.  
 Die Manuskripte werden nicht zurückgesandt.

Veröffentlichungen und Auszüge unserer Artikel  
 sind mit Quellenangabe gestattet. Ein Belegexem-  
 plar ist erwünscht.

**Redaktionsausschuss:**  
**Präsident:** Hans Altorfer  
**Mitglieder:** Yves Jeannotat und Eveline Nyffeneg-  
 ger (französische Redaktion), Arnaldo Dell'Avo und  
 Nicola Bignasca (italienische Redaktion), Daniel  
 Käsermann (Fotos und Bildredaktion), Marisa Bühl-  
 mann (Sekretariat)

**MAGGLINGEN / MACOLIN**  
**erscheint monatlich in drei Sprachen**  
 deutsch / französisch / italienisch



**Unser Titelbild:** Triathlon, ein Sport auch für  
 Jugendliche und Kinder? David Levine meint in  
 seiner Zeichnung ja. Der neue J+S-Fachleiter er-  
 läutert die Thematik in seinem Artikel auf Seiten 2  
 und 3.

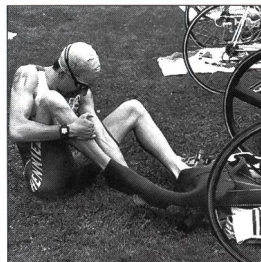
## Inhaltsverzeichnis

Seite

### EDITORIAL

Sportmittelschule(n)?  
 H. Altorfer 1

### THEORIE UND PRAXIS



Triathlon – neues J+S-Sportfach  
 M. Bischoff 2  
 Skilanglauf mit Kindern und Jugendlichen  
 U. Wenger 4  
 Nationalturnen  
 F. Flury 8  
 Neue Wege in der Leiteraus-  
 bildung  
 J. Hegner 12

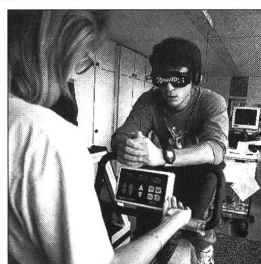
### SPORTANLAGEN

Leichtathletikhalle in Stange Norwegen  
 T. Fleischmann 15

### REPORTAGE

Rita Bürgi  
 F. Hofer / D. Käsermann 16

### SPORTWISSENSCHAFT



Vom Kind zum Jugendlichen (Teil 1)  
 K. Schweizer / L. Zahner 18  
 Leistungssteigerung mit dem Kopf  
 D. Schmid 22

### BRENNPUNKT

Sport an Maturitätsschulen  
 V. Meier 24  
 Gedanken zum Sporttreiben  
 B. Bettoli u.a. 27

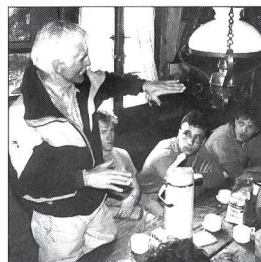
### AUS DER MEDIOTHEK

Neuerscheinungen  
 F. Matthey 28

### JUGEND + SPORT

Miteinander und nicht gegeneinander  
 R. Etter 30  
 Leiterbörse 30

### INFO ESSM



Sportlehrerausbildung ESSM (II)  
 M. Etter 31  
 Mobiles Informationszentrum  
 für Sportveranstaltungen 32  
 Kinder suchen Ferieneltern 32  
 Touché! 32